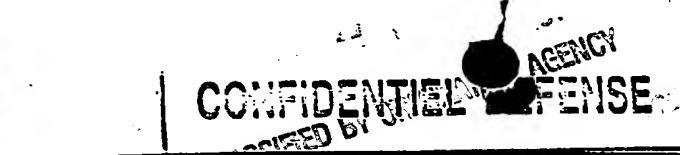


## Declaration and Power of Attorney For Patent Application Declaration Pour Demandes de Brevets Avec Pouvoirs

French Language Declaration

En tant qu' inventeur nomme ci-après. Je déclare par le présent acte que:	As a below named inventor, I hereby declare that:		
Mon nom, mon domicile, mon adresse postale, ma nationalité sont ceux qui figurent ci-après,	My residence, post office address and citizenship are as stated below next to my name,		
Je déclare que je crois être l'inventeur original, premier et unique (si un seul nom figure sur le présent acte) ou un des co-inventeurs, originaux et premiers (si plusieurs noms figurent sur le present acte) du sujet revendiqué et pour liquel un brevet est demande sur la base de l'invention intitulée:	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled		
	OPTICAL NIGHT VISION DEVICE WITH STANDARD		
·	LIGHT INTENSIFIER		
dont la description (cocher la case correspondante)	the specification of which		
	(check one)		
est annexée au présent acte.	is attached hereto.		
a été déposée	was filed on as		
Numéro de série de la demande	Application Serial No		
et modifiée le (si approprié)	and was amended on(if applicable)		
Je déclare par le présent acte avoir examiné et compris le contenu de la description identifiée ci-dessus, revendications y compris, et le cas échéant telle que modifiée par l'amend-	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.		
ment cité plus haut.			
Je reconnais le devoir de divulguer l'information qui est en rapport avec l'examen de cette demande selon Titre 37 du Code des Reglements Fédéraux §1.56(a).	I acknowledge the duty to disclose information which is material to the examination of this application in accordance with Title 37, Code of Federal Regulations, §1.56(a).		

Page 1 of 3 Patent and Trademark Office-U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE



## French Language Declaration

Je revendique par le présent acte avoir la priorité étrangère, en vertu du Titre 35, § 119(a)-(d) ou § 365(b) du Code des Etats-Unis, sur toute demande étrangère de brevet ou certificat d'inventeur ou, en vertu du Titre 35, § 365(a) du même Code, sur toute demande internationale PCT désignant au moins un pays autre que les Etats-Unis et figurant ci-dessous et, en cochant la case, j'ai aussi indiqué ci-dessous toute demande étrangère de brevet, tout certificat d'inventeur ou toute demande internationale PCT ayant une date de dépôt précédant celle de la demande propos de laquelle une priorité est revendiquée.

est, à ma connaissance, véridique et que toute déclaration

formulée à partir de renseignements ou de suppositions est tenue pour véridique; et de plus, que toutes ces déclarations ont

été formulées en sachant que toute fausse déclaration volontaire ou son équivalent est passible d'une amende ou d'une

incarcération, ou des deux, en vertu de la Section 1001 du Titre 18 du Code des Etats-Unis, et que de telles déclarations

volontairement fausses risquent de compromettre la validité de la

demande de brevet ou du brevet délivré à partir de celle-ci.

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, § 119(a)-(d) or § 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or § 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below, and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these

statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or

imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may

jeopardize the validity of the application or any patent issued

Prior Foreign Applicat Demande(s) de breve	ion(s) et anterieure(s) dans un aut	re page.	m co	Priority claimed Droit de priorité revendiqué
98 15480	FRANCE	ADEMARK VECICE	8 DECEMBER 1998	
(Number) (Numéro)	(Country) (Pays)		(Day/Month/Year Filed) (Jour/Mois/Anné de dépôt)	Yes No Oui Non
(Number) (Numéro)	(Country) (Pays)	<del></del>	(Day/Month/Year Filed) (Jour/Mois/Anné de dépôt)	Yes No Oui Non
٠		•		
				•
35, § 119(e) du Co	présent acte tout bénéfice de des Etats-Unis, de to ectuée aux Etats-Unis et fig	ute demande de	I hereby claim the benefit under T § 119(e) of any United States probelow.	itle 35, United States Code, visional application(s) listed
(Application (Nº de dem	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	(Filing Date) (Date de dépôt)	(Application No.) (Nº de demande)	(Filing Date) (Date de dépôt)
				•
35, § 120 du Code deffectuée aux Etats-même Code, de tout Etats-Unis et figurant chacune des revend pas divulgué dans internationale PCT, graphe du Titre 35, devoir divulguer tou comme défini dans réglementations, doi la demande antérie	e présent acte tout bénéfice des Etats-Unis, de toute de -Unis, ou en vertu du Titre de demande internationale t ci-dessous et, dans la modications de cette demandes la demande antérieur en vertu des dispositions § 112 du Code des Etats ute information pertinente s le Titre 37, § 1.56 du ent j'ai pu disposer entre la date de dépôtionale PCT de la présente	emande de brevet e 35, § 365(c) du PCT désignant les esure où l'objet de de de brevet n'est re américaine ou du premier para- Unis, je reconnais à la brevetabilité, Code fédéral des date de dépôt de ot de la demande	I hereby claim the benefit under in § 120 of any United States applicational application designate below and, insofar as the subject mathics application is not disclosed in the International application in the mathematical paragraph of Title 35, United States the duty to disclose information who as defined in Title 37, Code of Federal became available between the filing and the national or PCT Internapplication.	ion(s), or § 365(c) of any PCT ing the United States, listed natter of each of the claims of the prior United States or PCT anner provided by the first Code, § 112, I acknowledge ich is material to patentability and Regulations, § 1.56 which a date of the prior applications.
(Application (Nº de den	n No.) nande)	(Filing Date) (Date de dépôt)	(Status) (patented, pending, aband (Statut) (breveté, en cours d'exame	
(Application (Nº de den		(Filing Date) (Date de dépôt)	(Status) (patented, pending, aband (Statut) (breveté, en cours d'exame	
Je déclare par le p	présent acte que toute dé	claration ci-incluse	I hereby declare that all stateme	ents made herein of my own

8/1



## French Language Declaration

POUVOIRS: En tant que l'inventeur cité, je désigne par la présente l'(les) avocat(s) et/ou agent(s) suivant(s) pour qu'ils poursuive(nt) la procédure de cette demande de brevet et traite(nt) toute affaire s'y rapportant avec l'Office des brevets et des marquees: (mentionner le nom et le numéro d'enregistrement).

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number)

Norman F. Oblon, Reg. No. 24,618; Marvin J. Spivak, Reg. No. 24,913; C. Irvin McClelland, Reg. No. 21,124; Gregory J. Maier, Reg. No.25,599; Arthur I. Neustadt, Reg. No. 24,854; Richard D. Kelly, Reg. No. 27,757; James D. Hamilton, Reg. No. 28,421; Eckhard H. Kuesters, Reg. No. 28,870; Robert T. Pous, Reg. No. 29,099; Charles L. Gholz, Reg. No. 26,395; Vincent J. Sunderdick, Reg. No. 29,004; William E. Beaumont, Reg. No. 30,996; Steven B. Kelber, Reg. No. 30,073; Robert F. Gnuse, Reg. No. 27,295; Jean-Paul Lavalleye, Reg. No. 31,451; Stephen G. Baxter, Reg. No. 32,884; Martin M. Zoltick, Reg. No. 35,745; Robert W. Hahl, Reg. No. 33,893; Richard L. Treanor, Reg. No. 36,379; Steven P. Weihrouch, Reg. No. 32,829; John T. Goolkasian, Reg. No. 26,142; Marc R. Labgold, Reg. No. 34,651; William J. Healey, Reg. No. 36,160; Richard L. Chinn, Reg. No. 34,305; Steven E. Lipman, Reg. No. 30,011; Carl E. Schlier, Reg. No. 34,426; James J. Kulbaski, Reg. No. 34,648; Catherine B. Richardson, Reg. No. 39,007; Richard A. Neifeld, Reg. No. 35,299; and J. Derek Mason, Reg. No. 35,270, with full powers of substitution and revocation.

Addresser toute correspondance à:

Send Correspondence to:
OBLON, SPIVAK, McCLELLAND, MAIER & NEUSTADT, P.C.
FOURTH FLOOR
1755 JEFFERSON DAVIS HIGHWAY
ARLINGTON, VIRGINIA 22202 U.S.A.

Adresser tout appel téléphonique à: (nom et numéro de téléphone)

Direct Telephone calls to: (name and telephone number)

(703) 413-3000

Nom complete de l'unique ou premier inventeur	Full name of sole or first inventor  Laurent BIGNOLLES October 6, 1999
Signature de l'inventeur Date	Inventor's signature Laurent Biguilles  Date
Domicile	Residence 33000 BORDEAUX FRANCE
Nationalité	Citizenship French
Adresse Postale	Post Office Address 8, rue Boudet
	33000 BORDEAUX FRANCE
Nom complete du second co-inventeur, le cas echeant	Full name of second joint inventor, if any
Signature de l'inventeur Date	Second inventor's signature Date
Domicile	Residence
Nationalité	Citizenship
Adresse Postale	Post Office Address

(Fournier les mêmes renseignements et la signature de tout co-inventeur supplémentaire.)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

